

### **Votaziuns federalas dils 24 da november 2024**

L'urna principala en casa communal ei aviarta sco suonda:  
Dumengia, 24-11-2024, 09.00–11.00

La documentaziun da votar duess mintga votant(a) haver obteniu. Cass cuntrari san ins s'annunziar immediatamein, denton sil pli tard entochen venderdis, ils 22 da november 2024, allas 14.00, tier l'administraziun communal (tel. 081 920 36 36).

### **Levgiament da votar**

Mintga votant(a) ha la pussevkladad da dar giu sia vusch a scret. En gliez mument sto el/ella observar il suandont:

1. Emplenir ora ils cedels da votar a maun e metter quels en la cuviarta da votar grischa e serrar giu ella.
2. Metter la cuviarta da votar grischa ensemen cun il certificat dil dretg da votar suttascret en la cuviarta alva, cun la quala Vus haveis obteniu la documentaziun da votaziun.
3. La cuviarta ch'ei adressada all'administraziun communal saveis Vus tarmetter cun posta (basegna negina francatura) ni directamein fierer en la scaffa da brevs dalla casa communal.

Ils cedels da votar ston esser sil pli tard la dumengia, ils 24 da november 2024 allas 11.00 tier l'administraziun communal.

**Aschinavon ch'ei vegn buca risguardau sura instruc ziuns da votar, ein ils cedels da votar nunvaleivels.**

Suprastonza communal

---

### **Lubientschas da baghegiar**

L'istanza da baghegiar ha concediu las suandontas lubientschas da baghegiar

#### **Nr. 2024-1023.000**

Tarcisi Maissen SA, Via Resgias 16, 7166 Trun; Explotaziun da crappa scalegl (damonda per engrondir il spazi d'explotaziun), parcella nr. 2377, Ragisch, 7183 Mumpé Medel

#### **Nr. 2024-1055.000**

Urs Manser, Maihofmatte 7, 6006 Luzern; Renovaziun dalla habitaziun da vacanzas existenta, parcella nr. 386, Via Muschnas 1, 7186 Segnas

---

## Cussegl da vischnaunca - Rapport dalla seduta dils 11 da november 2024

### Cussegl da vischnaunca approbescha il preventiv 2025

Gliendisdis, ils 11 da november 2024 ha giu liug el Center Fontauna la 35avla seduta dil cussegl da vischnaunca da Mustér per la perioda d'uffeci 2021/2024. El center dalla seduta ei stau il preventiv 2025. Il cussegl da vischnaunca ha approbau il preventiv 2025 e concediu in credit da max. frs. 300'000.-- per la sanaziun ed adattaziun interna dallas localitads dil baghetg dalla casa communal. Suenter intensiva discussiun ha il cussegl da vischnaunca sut l'egida dil vice-president dil cussegl da vischnaunca Adrian Flepp approbau il preventiv 2025 dalla vischnaunca da Mustér.

Il preventiv 2025 dil quen da gudogn e sperdita siara cun in surpli da recavs (gudogn) da frs. 28'400.--. Plinavon quenta la suprastonza communal igl onn 2025 cun in'atgna finanziaziun (cashflow) da frs. 730'100.-- (preventiv 2024: 1'118'100.--) ed investiziuns nettas da frs. 3'755'400.--. Il pei da taglia sin las entradas e la facultad duei restar igl onn 2025 sin 99% ed il pei da taglia sin schischom ad 1.7?. Il preventiv 2025 vegn suttamess al referendum facultativ conform ad art. 21, lit. a dalla constituiun communal. En vesta dalla complexitad e la capientscha dallas finanzas communalas ha il cussegl da vischnaunca decidiu sin proposta da cusseglier Remo Huonder d'instradar igl onn 2025 ina cumissiun parlamentara da finanzas, che duei s'occupar ensemen cun la suprastonza communal intensivamein cun il preventiv 2026 e cun las prestaziuns generalas dalla vischnaunca per aschia survegnir ina buna e capeivla survesta. Ulteruramein ha il cussegl da vischnaunca concediu in credit da max. frs. 300'000.-- per la sanaziun ed adattaziun interna dallas localitads dil baghetg dalla casa communal. Ei setracta cunzun dad ina adattaziun dalla construcziun en favur da personas impedidas corporalmein e personas attempadas, conforma alla lescha davart l'egualitad da personas cun impediments. Aschia duei igl access tier l'administraziun resp. al spurtegl che sesanfla momentan sin l'emprema alzada vegnir transferius el plaunterren. Quella midada interna ha plinavon igl effect positiv, ch'ins sa reunir el futur las differentas spartas dall'administraziun communal ed aschia migliuar e simplificar il menaschi operativ. La decisiun vegn el senn dallas prescripziuns digl art. 21 lit. c dalla constituiun communal suttamessa al referendum facultativ. Referendum facultativ A caschun da sia seduta dils 11 da november 2024 ha il cussegl da vischnaunca approbau il preventiv 2025 e concediu in credit per la sanaziun ed adattaziun interna dallas localitads dil baghetg dalla casa communal. Conform ad art. 21 lit. a, resp. c dalla constituiun communal ein quellas decisiuns suttamessas al referendum facultativ. Il messadi tiel preventiv 2025 (incl. annexas) ei exponius per investa en casa communal.

Suprastonza communal

---

## Vischnaunca Disentis/Mustér: Procedura d'approvaziun dals plans per installaziuns a current ferm

### Exposiziun publica dals plans

Project nr. S-2452530.1 - staziun da transformaziun TS 847 Disentis Mumpé Medel

– nova staziun da transformaziun sin la parcella nr. 2199 da Remo Vogt, Via Crestas 20, 7183 Mumpé Medel, en la vischnaunca da Disentis/Muster coordinatas: 2707799 / 1171897 Project nr. L-0212208.2

- cabel da 24kV tranter las staziuns da transformaziun dal 801 UW Disentis e 847 Disentis, Mumpé Medel – manar la lingia en la nova staziun da transformaziun coordinatas: 2707799 / 1171897 (parcella 2199) Project nr. L-0231449.2

- cabel da 24kV tranter las staziuns da transformaziun dal TS 847 Disentis Mumpé Medel e TS 818 Disentis, Crusch Mumpé Medel – manar la lingia en la nova staziun da transformaziun coordinatas: 2707799/ 1171897 (parcella 2199) A l'inspecturat federal d'installaziuns a current ferm è vegnida inoltrada la dumonda d'approvaziun dals plans ch'è menziunada qua survart.

Dumonda da: Repower AG Surselva ; Via Santeri 74; 7130 Illanz

Exposiziun publica: Ils documents da dumonda vegnan exponids publicamain dals 15 da november 2024 fin ils 17 da december 2024 en la Administraziun communal Disentis/Mustér, Via Cons 2, Caum postal 57

7180 Disentis/Mustér u pon vegnir consultads en furma electronica sin: <https://esti-consultation.ch/pub/4607/ffeabbf0>. Relevants èn mo ils documents ch'èn exponids en la vischnanca menziunada qua survast.

L'exposiziun publica chaschuna in scumond d'expropriaziun tenor ils artigels 42 fin 44 da la Le-scha federala d'expropriaziun (LExp; CS 711). Sche l'expropriaziun tanghescha contracts da locaziun e da fittanza che n'èn betg prenotads en il register funsil, ston las locaturas ed ils locaturs communitgar quai a lur locatarias e locataris resp. las affittadras ed ils affittaders a lur fitta-dinas e fittadins immediatamain suenter ch'ellas ed els han survegnì l'avis persunal. Plinavant ston ellas ed els infurmar l'exproprianta davart talas relaziuns da locaziun e da fittanza (art. 32 al. 1 LExp).

#### **Protestas:**

Tgi ch'è partida tenor las prescripziuns da la Lescha federala davart la procedura administrativa (LFPA; CS 172.021), po far protesta durant il termin d'exposiziun tar l'Inspecturat federal d'installaziuns a current ferm, Projects, Luppenstrasse 1, 8320 Fehraltorf. [Questa protesta po vegnir inoltrada u en scrit u sin via electronica. En quest ultim cas sto la protesta ademplir las directivas davart las inoltraziuns electronicas e sto tranter auter cuntegnair ina suttascripziun electronica qualificada (cf. art. 5 fin 7 da l'Ordinaziun davart la comunicaziun electronica entaifer ina procedura administrativa [CS 172.021.2]).

Tgi che na fa betg protesta entaifer il termin, è exclus da l'ulteriura procedura. Tgi ch'è partida tenor las prescripziuns da la LExp, po far valair durant il termin d'exposiziun tut las dumondas tenor l'artigel 33 LExp. Quai èn principalmain:

- a. protestas cunter l'expropriaziun;
- b. dumondas tenor ils artigels 7–10 LExp;
- c. dumonda d'ina prestaziun en natiralias (art. 18 LExp);
- d. dumonda d'ina extensiun da l'expropriaziun (art. 12 LExp);
- e. l'indemnisaziun d'expropriaziun dumandada.

Obligads d'annunziar pretensiuns entaifer il termin da protesta èn er las locatarias ed ils locataris, las fittadinas ed ils fittadins sco er las possessuras ed ils possessurs dals dretgs da servitut e las credituras ed ils crediturs cun dretgs persunals prenotads. Ils dretgs da pegn e las chargias funsilas che garanteschon per in bain immobigliar che duai vegnir exproprià, na ston betg vegnir annunziads, ils dretgs da giudida mo, sch'i vegn pretendì ch'i resultia in donn pervia da la retratga da l'object da giudida.

Inspecturat federal d'installaziuns a current ferm Projects Luppenstrasse 1 8320 Fehraltorf Cuir, ils 14 da november 2024

Uffizi d'energia e da traffic dal Grischun Partiziun per la producziun ed il provediment d'energia

---

#### **Serrada dalla Via dils Puozs**

Muort lavurs construcziun vid la reit da tensiun aulta sto la Via dils Puozs vegnir serrada. Prevedentamein naven dils 11 entochen ils 20 da november 2024. La serrada da senda vegn signalisada. Bien engraziament per la capientscha.

Uffeci infrastruttura e baghegiar

---

\$

### Festivitat d'inauguraziun dalla punt «la pendentia»

Serrada dalla Via Sontga Gada e dalla Via Ragisch Sonda, ils 16 da november 2024 ha liug l'inauguraziun festiva dalla punt «la pendentia». A caschun da quella festivitat vegnan la Via Sontga Gada e la Via Ragisch serradas per scadin traffic motorisau sin suandonts tschancuns:

– La Via Sontga Gada da Rieven a Salaplauna entochen alla baselgia da Sontga Gada

– La Via Ragisch naven dalla caplutta da Sogn Valentin (Mumpé Medel) entochen Ragisch.

Visitadras e visitaders ein supplicai da parcar lur vehichels sil parcadi Gravas ni ella casa da parcar dallas pendicularas. Da quels parcadis sa vegni fatg diever quei di gratuitamein. Sur la gassa «Sontga Gada» eis ei pusseivel da contonscher la baselgia da Sontga Gada a pei enteifer tschun minutas.

Vischnaunca Disentis/Mustér; Uniun «la pendentia»

---

### Einweihung der Hängebrücke «la pendentia»

Sperrung der Wege Via Sontga Gada und Via Ragisch

Am Samstag, dem 16. November 2024, findet die feierliche Eröffnung der «la pendentia» statt. Aus diesem Anlass werden die Zufahrten für den Verkehr gesperrt. Folgende Zugangswege sind für jeglichen Motorisierten Verkehr gesperrt: – Der Meliorationsweg Via Sontga Gada von Rieven und Salaplauna bis zur Kapelle Sontga Gada. – Die Via Ragisch von Sogn Valentin (Mumpé Medel) bis nach Ragisch. Besucherinnen und Besucher werden gebeten, ihre Fahrzeuge beim Parkplatz «Gravas» oder im Parkhaus der Bergbahnen abzustellen; die Schranken an diesen Orten bleiben an diesem Tag geöffnet. Über den Spielplatz und den historischen Weg erreichen Sie die Kapelle Sontga Gada in nur etwa fünf Minuten.

Vischnaunca Disentis/Mustér; Uniun «la pendentia»

---

### Controlla da habitonts

#### Mortoris

Felicie Affolter, naschida ils 22 da fevrer 1926, morta ils 5 da november 2024

Catrina Manetsch-Jacomet, naschida ils 27 da settember 1940, morta ils 11 da november 2024

---

### Pleiv reformada dalla Cadi

Invitaziun alla radunonza generala dalla pleiv reformada.

Mira sut pagina d'internet [www.auaviva-cadi.ch](http://www.auaviva-cadi.ch)

---

## Evangelisch-Reformierte Kirchgemeinde Cadi

Ordentliche Kirchgemeindeversammlung, Sonntag, 24. November 2024 um 11.10 Uhr im Kirchgemeindezentrum AUA VIVA in Disentis.

Liebe Kirchgemeindemitglieder. Der Kirchgemeindevorstand lädt alle recht herzlich zu unserer Frühjahrsversammlung ein. Nach dem offiziellen Teil laden wir euch gerne noch zu einem kleinen Umtrunk ein!

### Traktanden:

1. Begrüssung
2. Wahl der Stimmenzähler/Innen
3. Genehmigung des Protokolls der Kirchgemeindeversammlung vom 14.04.2024
4. Bestätigung des Steuersatzes 2025
5. Budget 2025
6. Bericht Vorstand
7. Bericht Pfarramt
8. Bericht Fundaziun Tür auf - mo vinavon
9. Anträge – Antrag Erika und Toni Schneider: Re-Installation der Sisyphos-Skulptur – Antrag Erika und Toni Schneider: Entfernung Metall-Kühe Infos und Varia
10. Infos und Varia

Alle Unterlagen zur Versammlung sind ab 12. November 2024 aufgeschaltet auf [www.auaviva-cadi.ch](http://www.auaviva-cadi.ch)

Der Kirchgemeindevorstand: Hans Möckli, Jeannette Venzin, Susanne Strupler, Tina Bundi und Christian Gerber

---

## Tagliar caglias e plontas

Tenor art. 75, al. 4 dalla lescha da baghegiar astgan plontas buca disturbar la vischinonza ni la segirtad publica. Per liung dallas vias publicas e privatas sco era sendas ein tuttas caglias e plontas da tagliar anavos, aschia che nuot survarga il cunfin (era buca suenter ch'ei ha neviu). Quellas lavurs ston esser finidas sil pli tard entochen la fin da november 2024. En cass che las caglias e plontas vegnan buca tagliadas anavos enteifer il termin fixau, vegnan quellas lavurs exequidas entras il survetsch tecnic dalla vischnaunca cun adossar ils cuosts als proprietaris.

Uffeci infrastruttura e baghegia

---

## Biblioteca populara Disentis/Mustér e contuorn

### Pokémon- Buorsa da brat

Neu era ti ella biblioteca e bratta tias cartas da Pokémon cun auters fans da quels pigns monsters! Mardis, ils 19 da november 2024 allas 16.00-18.00.

Sin tia viseta selegra il team dalla biblioteca

### Corporaziun d'aua Spina da Vin, Disentis/Mustér

Invitaziun alla radunonza generala extraordinaria, mardis, ils 26 da november 2024, allas 20.15 en Sala Cumiera, Center Fontauna, Via Alpsu 51, 7180 Disentis/Mustér.

Tractandas:

1. Beinvegni
2. Elecziun da dus dumbravuschs
3. Preventiv 2025
4. Projects 2025
5. Orientaziuns
6. Varia

Tuttas commembras e tuts commembers ein cordialmein envidai e beinvegni.

Per la suprastonza, il president Aluis Flepp

---

### Uniun la pendentia

#### Invitaziun alla fiasta d'inauguraziun da «la pendentia»

Cun grond plascher envidein nus vus alla fiasta d'inauguraziun da «la pendentia» ch'ei vegnida realisada cun success grazia al generus sustegn da nos sponsurs, commembers e promoturs. Ussa lessan nus festivar quei specialeveniment ensemen cun vus ed envidein vus cordialmein alla fiasta d'inauguraziun la sonda, ils 16 da november 2024.

#### Program:

- 10.00 Messa festiva ella baselgia Sontga Gada cun avat Vigeli Monn e sur Mathew Kurian
- 11.00 Avertura officiala da «la pendentia» cun Tagliar dapart il pindel tgietschen entras Martin Candinas, Marcus Caduff e René Epp cun surdada officiala dalla punt pendentia alla vischnaunca. Silsunter ein tuts envidai da traversar la punt viers Mumpé Medel.
- 12.00 Aperitiv a Mumpé Medel

#### Informaziuns:

Il di d'avertura ein la via d'access/via da meglieraziun Via Sontga Gada e la Via Ragisch serradas. Parcadis stattanadisposiziun tiel Center Fontauna ed ella garascha da parcar dallas pendicularas.

#### Einladung zur Einweihungsfeier der Hängebrücke «La Pendentia»

Mit grosser Freude laden wir euch zur Einweihungsfeier der Hängebrücke «la pendentia» ein, welche dank der grosszügigen Unterstützung unserer Sponsoren, Mitglieder und Förderer erfolgreich realisiert wurde. Nun möchten wir dieses besondere Ereignis gemeinsam mit euch feiern und laden euch herzlich zur Einweihungsfeier am Samstag, den 16. November 2024, ein.

#### Programm:

- 10.00 Festmesse in der Kirche St. Gada mit Abt Vigeli Monn und Sur Mathew Kurian

- 11.00 Offizielle Eröffnung der Hängebrücke «la pendentia» mit Durchschneiden des roten Bandes durch Martin Candinas, Marcus Caduff und René Epp mit offizieller Übergabe der Hängebrücke an die Gemeinde. Anschliessend sind alle eingeladen, die Brücke nach Mumpé Medel zu überqueren.
- 12.00 Apéro in Mumpé Medel

**Hinweise zur Anreise:**

Am Einweihungstag sind der Zugangsweg/Meliorations weg Via Sontga Gada und der Weg Ragisch gesperrt. Parkmöglichkeiten stehen beim Center Fontauna und in der Parkgarage der Bergbahnen zur Verfügung

---

**Uniun da scursalar e spassegiar Mumpé Medel**

Preavis – La 17. cuorsa da scarsola e sliusa da corns ha liug dumengia, ils 26 da schaner 2025 a Mumpé Medel.

Nossa finamira ei da saver beneventar a Mumpé Medel biaras participontas e participonts quei era arisguard la nova pusseivladad d'access sur «La pendentia». El medem mument lein nus reactivar la tradiziun per la categoria dallas sliusas da corns tradiziunalas (decoradas tenor agen gust e motto) – nezegei il temps e schei liber spazi a Vossas ideas.

Ulteriuras informaziuns sut: <https://la-scursalada.jimdofree.com/>

---

**Vischinadi Segnas/Mumpé Tujetsch**

Invit alla radunonza extraordinaria, venderdis, ils 29 da november 2024, allas 20.00 en casa da scola Segnas.

Tractandas:

- Informaziun davart «Abstellgleis Surselva», deponia MGB
- Informaziun davart zona d'industria Marias

Cordialmein envida la suprastonza

---

**Sentupada d'Advent a Segnas**

Il vischinadi Segnas/Mumpé Tujetsch envida cordialmein ad ina sentupada d'Advent. Nus serimnein sonda, ils 30 da november 2024 allas 16.00 giudem Cuoz e visitein silsunter comunablamein las finiastras d'Advent. La finiziun ha liug el Camp Glaretsch, nua ch'in pign puschegn spetga sin pign e grond. Las finiastras san vegnir contempladas entochen Buania.

D'ina stedia participaziun selegra

Il cd'o e la suprastonza

---

**CB Sedrun/Mustér**



Il CB Sedrun/Mustér organisescha sonda, ils 30 da november 2024 ella Sala Fontauna a Mustér in grond lotto. Ei dat fetg bials premis en valeta da varga frs. 20 000.–. La prevendita entscheiva allas 18.00 ed il lotto allas 19:00. Il CB Sedrun/Mustér selegra sin stedia participaziun.

Inserat!

---

### Preavis SENIORA-CA

Sentupada dils seniors/dallas senioras tier in gustus gentar en buna cumpignia. Gievgia, ils 28 da november 2024 allas 12.00 ell'AUA VIVA. Invitaziun suonda en 1 jamna.

Team SENIORA-CA

---